

VANNE À PAPILLON À RÉDUCTEUR MANUEL

PASSEPORT TECHNIQUE

VANNE À PAPILLON CORPS FONTE DUCTILE À RÉDUCTEUR MANUEL - OREILLES TARAUDÉES

VPG4648-08

APPLICATION

Les vannes à papillon VPG sont utilisées pour des opérations d'ouverture, de fermeture ou de régulation dans les circuits de transfert des fluides.

Domaine d'utilisation : adduction, traitement des eaux, pompage, irrigation, industrie, CVC (climatisation, ventilation, chauffage).



Fluides

eau froide, eau chaude, eaux usées, rejets liquides, air, etc.

Contre-indications

Emploi sur la vapeur fortement déconseillé.

CARACTÉRISTIQUES GÉNÉRALES

Gamme : du DN40 au DN300.

- Conception suivant la norme NF EN 593.
- Type amovible à oreilles taraudées.
- Étanchéité dans les deux sens de circulation de la tuyauterie.
- Corps revêtu de peinture époxy protégeant contre la corrosion.
- Col rehaussé compatible au calorifugeage de conduites.
- Manchette souple permettant d'assurer une parfaite étanchéité.
- Papillon profilé et réduit en épaisseur.
- Faible couple de manœuvre.
- Axe en deux parties accouplé au papillon à l'aide d'un carré.
- Perte de charge réduite.
- Embase normalisée ISO 5211 pour montage aisé d'actionneurs.

AGRÉMENTS ET NORMES

Conception	Conforme aux exigences de la Directive Européenne 2014/68/UE «Équipement sous pression» : module H.
Face à face	Écartement suivant les normes NF EN 558-1 série 20, ISO 5272 série 20, DIN 3202.
Raccordement	Montage à l'aide de brides : ISO PN10/16 du DN40 au DN150 et ISO PN16 du DN200 au DN300 suivant les normes EN1092-2, BS450, AISI B16.1-5.
Essais	Essais hydrauliques réalisés suivant les normes EN12266-1, DIN 3230 et ISO 5208 : - Corps : 24 bar - Siège : 17.6 bar

HOMOLOGATIONS PRODUITS

CE EAC Ex sur demande



Tecofi France

83 rue Marcel Mérieux - 69960 Corbas
Tél. +33 (0)4 72 79 05 79 - Fax. +33 (0)4 78 90 19 19
E-mail : sales@tecofi.fr - www.tecofi.fr

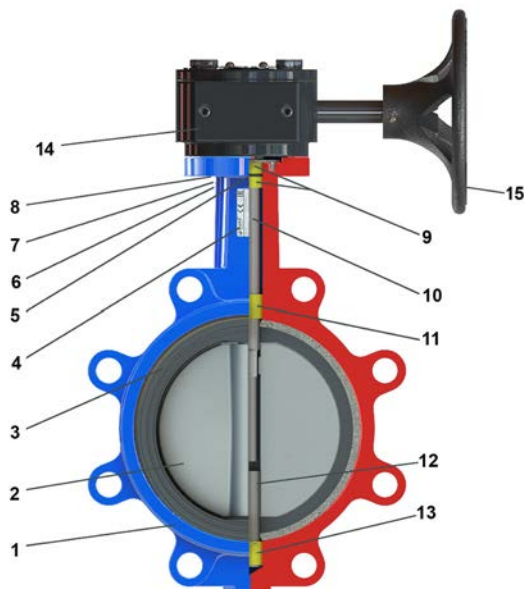


VANNE À PAPILLON À RÉDUCTEUR MANUEL

PASSEPORT TECHNIQUE

VPG4648-08

CONSTRUCTION



Système de protection anticorrosion :

Le corps de la vanne bénéficie d'un système de peinture correspondant à une classification C5 - durabilité Medium (C5M), conformément aux principes de la norme NF EN ISO 12944.

Rep.	Q-té	Désignation	Matière	Equivalences			Revêtement époxy
				DIN	ASTM	BS	
1	1	Corps	Fonte ductile EN-GJS-400-15	GGG40	A536 65-45-12	EN-JS1030	Bleu RAL 5015, 250 µm
2	1	Papillon	Fonte ductile EN-GJS-400-15 + Nickel	GGG40	A536 65-45-12	EN-JS1030	
3	1	Manchette	EPDM CH				
4	1	Plaque signalétique	Acier inoxydable 304	X5CrNi 18 10	A 182 AISI 304	1449-2 304 S15	
5	1	Joint torique	EPDM				
6	2	Vis	Acier inoxydable 316/A4	X5CrNiMo 18 10	A 182 AISI 316	1449-2 316 S16	
7	2	Écrou	Acier inoxydable 316/A4	X5CrNiMo 18 10	A 182 AISI 316	1449-2 316 S16	
8	2	Rondelle	Acier inoxydable 316/A4	X5CrNiMo 18 10	A 182 AISI 316	1449-2 316 S16	
9	2	Palier supérieur	PTFE				
10	1	Tige supérieure	Acier inoxydable 420	X20Cr13	A276 AISI 420	970-1 420S37	
11	1	Palier	PTFE				
12	1	Tige inférieure	Acier inoxydable 420	X20Cr13	A276 AISI 420	970-1 420S37	
13	1	Palier inférieur	PTFE				
14	1	Réducteur					Noir foncé RAL 9005
15	1	Volant	Fonte				Noir foncé RAL 9005

Tecofi France

83 rue Marcel Mérieux - 69960 Corbas
Tél. +33 (0)4 72 79 05 79 - Fax. +33 (0)4 78 90 19 19
E-mail : sales@tecofi.fr - www.tecofi.fr

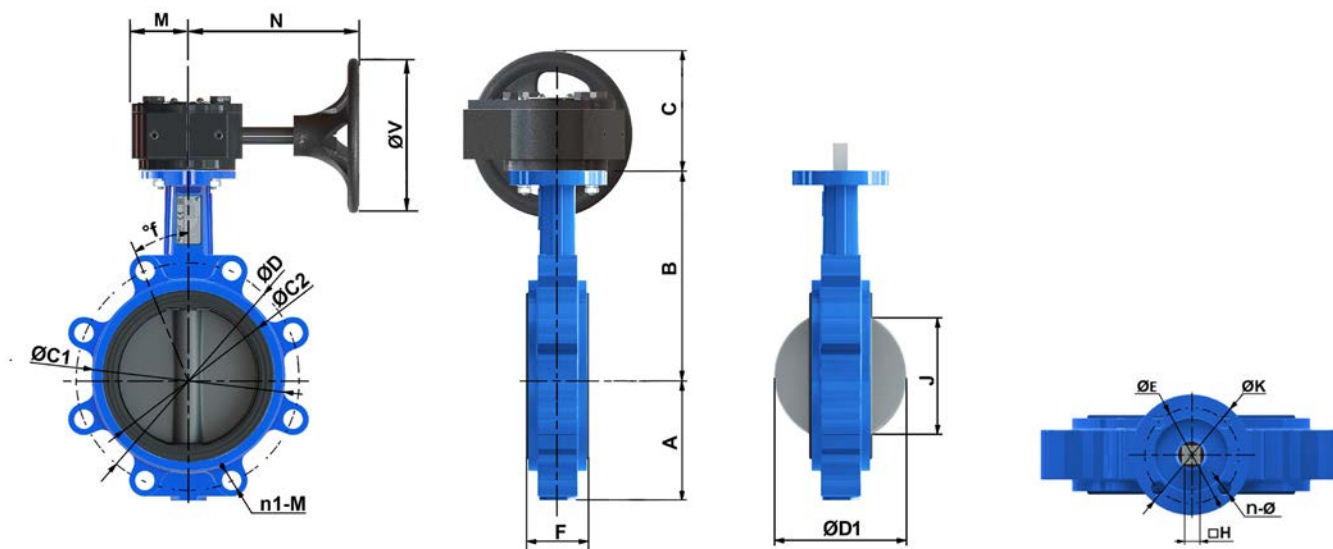


VANNE À PAPILLON À RÉDUCTEUR MANUEL

PASSEPORT TECHNIQUE

VPG4648-08

DIMENSIONS



DN		A	B	C	ØC1	ØC2	ØD	ØD1	n1-M	F	M	N	ØV	ØE	ØK	n-Ø	f°	H	Couple de manoeuvre *	Poids (kg)
mm	inch																			
40	1 1/2	60	102	112	88	71	110	43	4-M16	33	50	160	150	50	65	4-Ø7	45°	9	12	5,95
50	2"	60	128	116	93	75	125	53	4-M16	43	50	160	150	50	65	4-Ø7	45°	9	16	6,49
65	2 1/2	72	140	115	110	92	145	65	4-M16	45	50	160	150	50	65	4-Ø7	45°	9	18	6,99
80	3"	89	146	116	123	105	160	79	8-M16	46	50	160	150	50	65	4-Ø7	45°	9	25	8,15
100	4"	100	165	115	156	134	180	105	8-M16	52	50	160	150	50	65	4-Ø7	22.5°	11	42	9,2
125	5"	116	175	116	183	158	210	124	8-M16	54.4	50	160	150	70	90	4-Ø10	22.5°	14	65	11,3
150	6"	131	199	116	211	187	240	155	8-M20	56	50	160	150	70	90	4-Ø10	22.5°	14	110	13,23
200	8"	162	220	208	264	236	295	203	12-M20	60	75	232	305	102	125	4-Ø12	15°	17	200	25,96
250	10"	195	251	209	329	291	355	251	12-M24	66	75	232	305	102	125	4-Ø12	15°	22	330	33,62
300	12"	228	288	210	385	342	410	302	12-M24	77	75	232	305	102	125	4-Ø12	15°	22	500	45,28

* Valeurs de couples sans coefficient de sécurité

CONDITIONS DE SERVICE

Pression de service maxi : 16 bar

(6 bar pour l'air comprimé)

Dépression maxi supportée : -0.8 bar pendant 10 minutes

(tests sous vide réalisés en laboratoire, épreuve vanne ouverte à -0,8 bar pendant 10 minutes)

Température de service maxi : -20°C / +130°C

Tecofi France

83 rue Marcel Mérieux - 69960 Corbas

Tél. +33 (0)4 72 79 05 79 - Fax. +33 (0)4 78 90 19 19

E-mail : sales@tecofi.fr - www.tecofi.fr

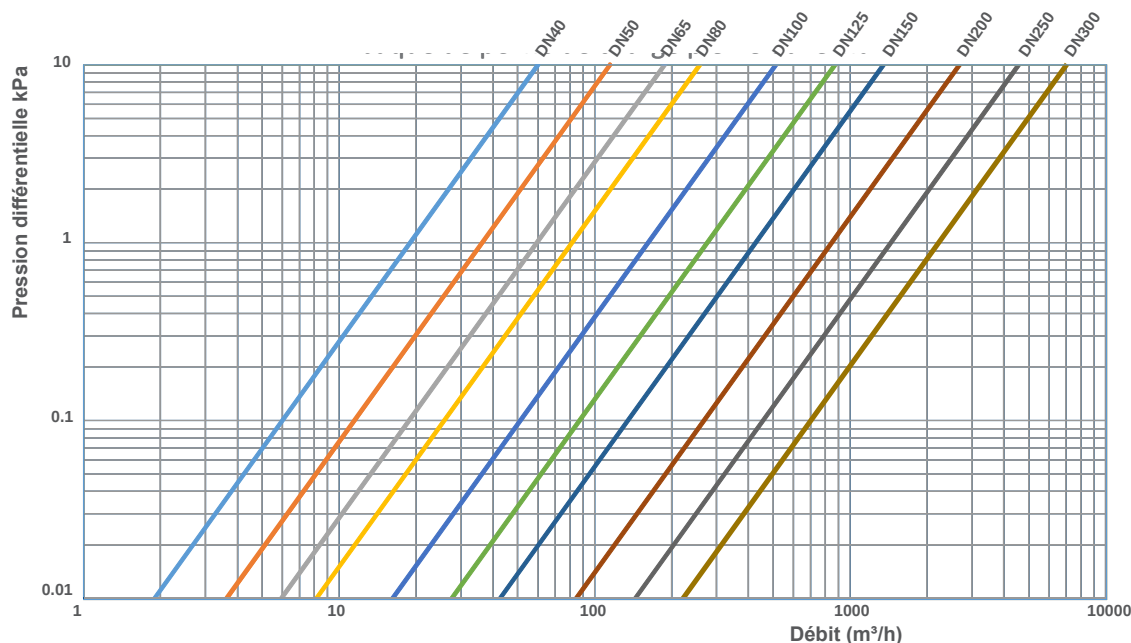


VANNE À PAPILLON À RÉDUCTEUR MANUEL

PASSEPORT TECHNIQUE

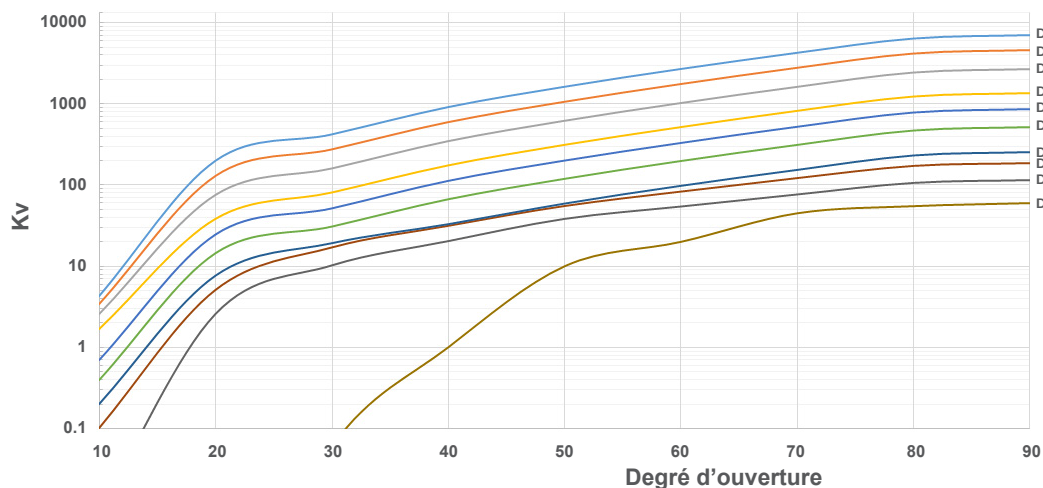
VPG4648-08

DIAGRAMME DE PERTE DE CHARGE



COEFFICIENT DE DÉBIT

DN		Kv								
mm	inch	10°	20°	30°	40°	50°	60°	70°	80°	90°
40	1 1/2	0.0	0.0	0.1	1.0	10.0	20.0	45.0	55.0	60.0
50	2	0.0	2.6	10.3	20.5	38.5	54.7	77.0	106.9	115.4
65	1 1/2	0.1	5.1	17.1	31.6	55.6	83.8	123	174	188
80	3	0.2	7.7	19.4	33.3	59.9	99.2	156	235	258
100	4	0.4	14.5	30.8	66.7	119	197	311	467	513
125	5	0.7	24.8	52.2	114	203	335	530	795	874
150	6	1.7	38.5	81.2	175	313	517	819	1229	1350
200	8	2.6	76.1	161	349	622	1028	1627	2440	2681
250	10	3.4	129	274	593	1058	1750	2770	4154	4566
300	12	4.3	200	423	917	1634	2704	4279	6418	7054



Tecofi France

83 rue Marcel Mérieux - 69960 Corbas
Tél. +33 (0)4 72 79 05 79 - Fax. +33 (0)4 78 90 19 19
E-mail : sales@tecofi.fr - www.tecofi.fr

